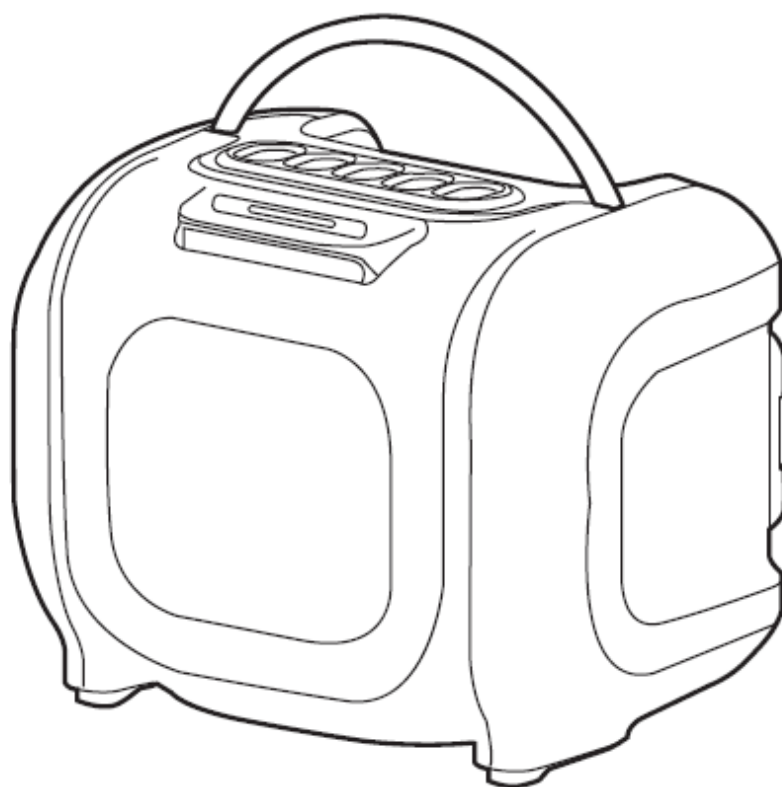


greenworks® ГРИНВОРКС®

3503107
BT340

БЕСПРОВОДНАЯ АКУСТИЧЕСКАЯ СИСТЕМА АККУМУЛЯТОРНАЯ
РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



www.greenworkstools.ru

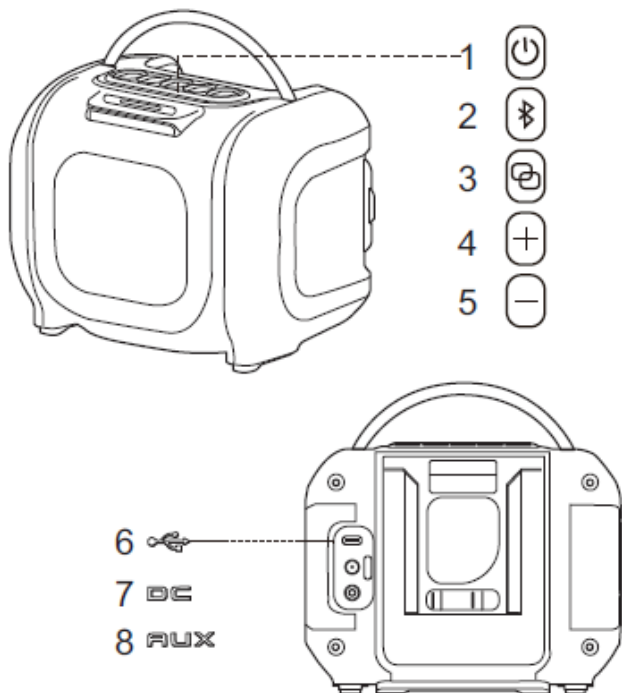
1. ОПИСАНИЕ	3	5.2 УСТАНОВКА АККУМУЛЯТОРНОЙ	
1.1 ИСПОЛЬЗОВАНИЕ	3	БАТАРЕИ.....	4
1.2 ОБЗОР	3	6 ЭКСПЛУАТАЦИЯ	5
2 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ		6.1 РЕЖИМ BLUETOOTH.....	5
БЕЗОПАСНОСТИ	3	6.2 РЕЖИМ СОПРЯЖЕНИЯ (TWS).....	5
3 СИМВОЛЫ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ НА		6.3 ПОДКЛЮЧЕНИЕ ЧЕРЕЗ AUX-КАБЕЛЬ	6
ОБОРУДОВАНИИ.....	4	7 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	6
4 УРОВНИ РИСКА	4	7.1 ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО	
5 СБОРКА.....	4	ОБСЛУЖИВАНИЮ УСТРОЙСТВА.....	6
5.1 РАСПАКОВКА УСТРОЙСТВА.....	4	8 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ.....	6
		9 ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ	7
		10 ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	7

1. ОПИСАНИЕ

1.1 НАЗНАЧЕНИЕ

Эта акустическая система предназначена для воспроизведения звука. Она подключается к смартфонам, к планшетам или к другим устройствам через протокол Bluetooth. Пожалуйста, прочитайте инструкции и следуйте им перед использованием.

1.2 ОБЗОР УСТРОЙСТВА



1 Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ

Однократное нажатие для ВКЛ/ВЫКЛ устройства

2 Кнопка Bluetooth

- Однократное нажатие для ВКЛ/ПАУЗА.
- Нажмите и удерживайте 2 секунды для входа в режим подключения по Bluetooth
- Нажмите и удерживайте 8 секунд для сброса подключенных устройств.

3 Функциональная кнопка

- Однократное нажатие для входа или выхода в режим сопряжения (TWS).
- Двукратное нажатие для включения следующего трека.
- Трёхкратное нажатие для включения предыдущего трека.

4 Уровень звука + (плюс)

- Нажать для увеличения громкости
- Нажать и удерживать 3 секунды для быстрой настройки максимального уровня громкости.

5 Уровень звука – (минус)

- Нажать для уменьшения громкости.

- Нажать и удерживать 3 секунды для включения беззвучного режима.

6 Выходной порт USB-C

Для зарядки смартфонов, планшетов и прочих устройств.

7 Зарядный порт

Для подключения сетевого адаптера и работы устройства от сети переменного тока.

8 Порт AUX

Для подключения внешнего аудиоустройства к системе с помощью аудиокабеля с разъёмом 3,5 мм.

2 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При использовании данного продукта всегда следует соблюдать основные меры предосторожности:

- 1 Изучите инструкции перед началом эксплуатации.
- 2 Не храните и не используйте данное устройство при температуре ниже 0°C или выше 45°C.
- 3 Не подвергайте устройство воздействию влаги.
- 4 Не используйте устройство в режиме перегрузки. Перегрузка может привести к возгоранию.
- 5 Не разбирайте и не модифицируйте устройство.
- 6 Не разбирайте устройство самостоятельно. Для ремонта обратитесь к квалифицированному специалисту по обслуживанию. Неправильная сборка может привести к пожару или травмам.
- 7 Не подвергайте устройство воздействию огня или чрезмерной температуры.
- 8 При использовании с детьми необходим тщательный контроль для снижения рисков.
- 9 Для обеспечения безопасности изделия, убедитесь, что во время обслуживания использовались только оригинальные детали

3 СИМВОЛЫ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ НА ОБОРУДОВАНИИ

Символ	Объяснение
	Предупреждение безопасности Обозначает угрозу потенциально-го вреда здоровью оператору и иным лицам.
	Изучите инструкцию по эксплуатации В целях снижения риска возникновения повреждений или травм внимательно изучите инструкцию по эксплуатации перед использованием.
	Предупреждение об использовании во влажной среде Запрещается использовать устройство во время прохождения дождя (грозы).
	Обозначения возможности переработки С данным устройством могут использоваться литий-ионные (Li-ion) аккумуляторные батареи. Нормы местного или федерального законодательства могут запрещать утилизацию таких аккумуляторов вместе с бытовыми отходами. Обратитесь в уполномоченные органы за разъяснениями по переработке/утилизации таких аккумуляторов.
V	Вольт Напряжение
A	Ампер Сила тока
==	Постоянный ток Тип или характеристика тока.

4 УРОВНИ РИСКА

Уровни риска, характерные для этого устройства, можно проиллюстрировать с помощью указанных ниже сигнальных слов и соответствующих пояснений.

СИМВОЛ	ЗНАЧЕНИЕ	ОБЪЯСНЕНИЕ
	ОПАСНОСТЬ!	Указывает на непосредственно опасную ситуацию, которая, если ее не предотвратить, приведет к смерти или серьезным травмам.
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!	Указывает на потенциально опасную ситуацию, которая, если ее не предотвратить, может привести к

		смерти или серьезной травме.
	ВНИМАНИЕ!	Указывает на потенциально опасную ситуацию, которая, если ее не предотвратить, может привести к травмам легкой или средней степени тяжести.
	ВНИМАНИЕ!	(Без символа предупреждения о безопасности) Указывает на ситуацию, которая может привести к имущественному ущербу.

5 СБОРКА

5.1 РАСПАКОВКА УСТРОЙСТВА

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Перед использованием удостоверьтесь, что сборка устройства произведена правильно.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

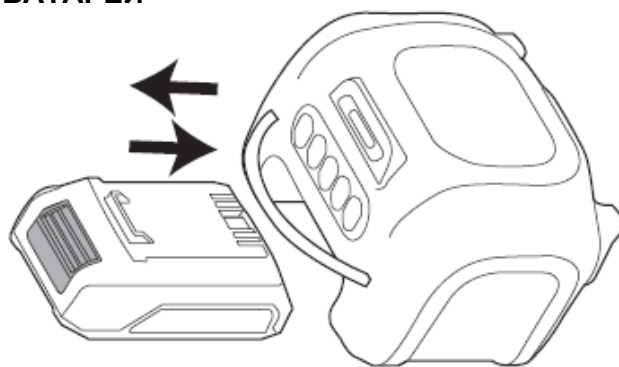
- Не работайте с устройством, если его детали имеют повреждения.
- Не используйте устройство в случае отсутствия каких-либо деталей.
- В случае повреждения или отсутствия каких-либо деталей, обратитесь в Авторизованный Сервисный Центр.

1. Откройте упаковку.
2. Прочтите документацию, входящую в комплект поставки.
3. Извлеките из коробки все неустановленные детали.
4. Извлеките устройство из коробки.
5. Утилизируйте коробку и упаковку в соответствии с местными нормативами.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Ради Вашей личной безопасности не вставляйте АКБ до полной сборки инструмента.

5.2 УСТАНОВКА АККУМУЛЯТОРНОЙ БАТАРЕИ

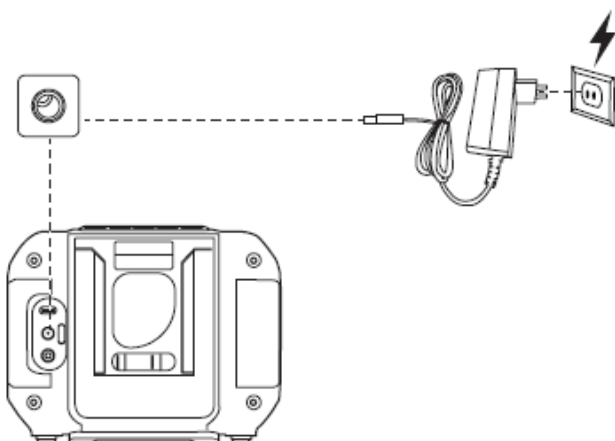


⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Замените аккумуляторную батарею или зарядное устройство в случае их повреждения.
- Перед установкой аккумуляторной батареи убедитесь, что двигатель устройства остановлен, и что устройство находится в выключенном состоянии.
- Перед установкой аккумуляторной батареи внимательно прочтите соответствующие инструкции, приложенные к аккумуляторной батарее и зарядному устройству.

1. Совместите клеммы аккумуляторной батареи и приёмного порта устройства.
2. Перед началом использования устройства убедитесь, что аккумуляторная батарея плотно зафиксирована в приёмном порте.
3. Зафиксируйте аккумуляторную батарею в устройстве до щелчка, означающего, что аккумуляторная батарея расположена на штатном месте.

РЕКОМЕНДАЦИЯ: Данное устройство можно подключить напрямую к сети. Присоедините адаптер, поставляемый в комплекте, к розетке сети. Устройство автоматически перейдет на питание постоянным током.



! ПРИМЕЧАНИЕ

Адаптер не предназначен для зарядки аккумулятора. Для зарядки аккумулятора используйте зарядное устройство компании Greenworks.

⚠ ВНИМАНИЕ

Не размещайте акустическую систему на мокрых или грязных поверхностях.

6 ЭКСПЛУАТАЦИЯ

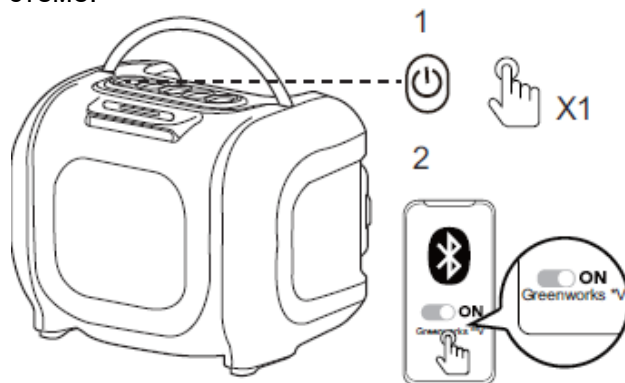
! ВАЖНО

Перед использованием устройства внимательно изучите предупреждения по технике безопасности и инструкцию по эксплуатации.

6.1 РЕЖИМ BLUETOOTH

Данная система оснащена возможностью подключения устройств через режим Bluetooth, что позволит Вам наслаждаться лю-

бимой музыкой, подключая устройства к системе.



1. Установите аккумуляторную батарею или подключите устройство к сети с помощью адаптера, идущего в комплекте.
2. Для включения устройства нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ.
3. Переведите устройство, которое Вы желаете подключить к системе, в режим Bluetooth. В выпавшем списке устройств выберите «Greenworks 24V».
4. В случае удачного сопряжения кнопка Bluetooth на акустической системе начнет постоянно гореть белым светом.
5. Нажимайте кнопку Bluetooth, чтобы запустить/остановить аудио.

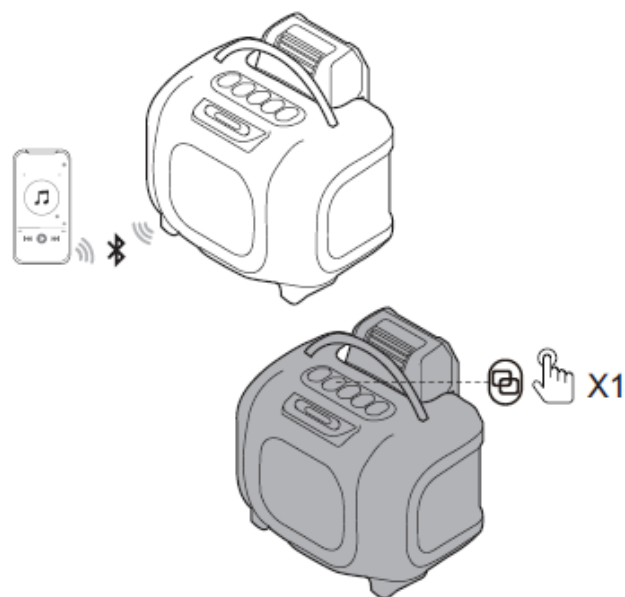
! ПРИМЕЧАНИЕ

Если Ваше устройство не видит акустическую систему, нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth на акустической системе в течение 3 секунд, после чего вновь попробуйте установить сопряжение.

! ПРИМЕЧАНИЕ

Если ни одно устройство не подключено к акустической системе, она автоматически отключится спустя 10 минут.

6.2 РЕЖИМ СОПРЯЖЕНИЯ (TWS)



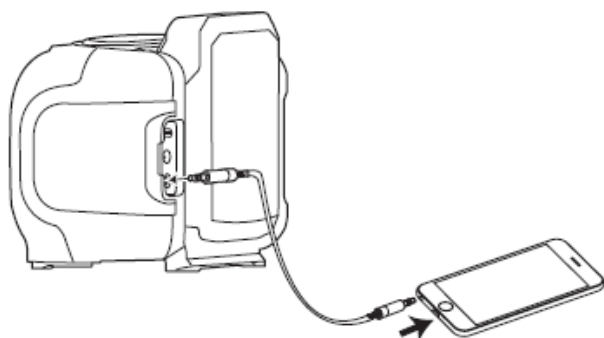
Эта система может подключаться по беспроводной связи к аналогичным устройствам Greenworks и создавать стереопару.

1. Включите устройство и подключите его к устройству с поддержкой Bluetooth.
2. Включите второе устройство и убедитесь, что оно находится на расстоянии не более 1 м от основного устройства.
3. Нажмите на функциональную кнопку основного устройства.
4. Индикатор на втором устройстве загорится ровным белым светом при успешном сопряжении.

i ПРИМЕЧАНИЕ

Если во второй системе имеется список ранее подключенных Bluetooth-устройств, нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth в течение 3 секунд, затем нажмите функциональную кнопку, чтобы подключить первую систему.

6.3 ПОДКЛЮЧЕНИЕ ЧЕРЕЗ AUX-КАБЕЛЬ



1. Включите устройство.
2. Присоедините внешнее звуковое устройство к системе с помощью аудиокабеля 3,5 мм.
3. Нажмите кнопку Bluetooth, чтобы воспроизвести аудио.

7 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

▲ ВНИМАНИЕ

В случае технического обслуживания, требующего замены комплектующих, используйте исключительно детали, рекомендованные производителем. Использование иных деталей и комплектующих может стать причиной поломки устройства.

7.1 ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ УСТРОЙСТВА

Запрещается использовать растворители при очистке пластиковых частей устройства. Большинство изделий, сделанных из пластика, крайне восприимчивы к большинству коммерческих растворителей, и могут получить повреждения при обработке. Для очистки используйте чистую ткань, своевременно удаляйте пыль, масла, грязь, жир и т.п.

8 ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ

Неисправность	Возможная причина	Решение для устранения
Устройство не включается.	Заряд аккумулятора низкий.	Зарядите аккумулятор.
	Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ неисправна.	Обратитесь в сервисный центр.
	Устройство не подключено к источнику питания.	Подключите источник питания.
Устройство не воспроизводит аудио. Слышны помехи.	Убедитесь, что вы используете совместимое Bluetooth-устройство.	Осмотрите или замените Bluetooth-устройство.
	Устройство в беззвучном режиме.	Увеличьте громкость.
	Bluetooth-сопряжение не установлено.	Выключите и вновь включите режим Bluetooth на стороннем устройстве. Удалите систему из списка подключенных устройств, вновь установите сопряжение.
	Подключенное стороннее устройство находится слишком далеко от системы.	Разместите стороннее устройство рядом с системой.
Невозможно подсоединить или установить Bluetooth-сопряжение с другим устройством.	Режим Bluetooth не включен на стороннем устройстве (смартфоне, планшете, компьютере).	Включите режим Bluetooth на стороннем устройстве.
	Режим сопряжения (TWS) не включен на системе.	Нажмите и удерживайте кнопку Bluetooth в течение 3 секунд, чтобы стороннее устройство смогло обнаружить систему.

* Если проблема не решена, обратитесь в квалифицированный сервисный центр.

9 ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Напряжение	24V 
Адаптер, вход / выход	100-240V, 50-60Hz, 0.7A 24V, 1A, 24W
Разъём USB-C, выход	5V  2A Max
Версия Bluetooth	5.0
Диапазон частот	150 Hz - 20 kHz
Номинальная / Максимальная звуковая мощность	15W (RMS) / 40W (PMPO)
Функция стерео-пара (TWS)	Да
Входной звуковой разъём	AUX 3,5 мм
Активный динамик	1 x 63,5 мм (8Ω)
Пассивный излучатель	1 x 88,9 мм (овальный)
Степень защиты	IPX4
Совместимые аккумуляторные батареи	Greenworks 24V от 2000 года и позднее
Масса без АКБ	0,8 кг

Мы стремимся постоянно совершенствовать нашу продукцию и оставляем за собой право изменять технические характеристики, конструкцию и внешний вид без предварительного уведомления.

Диапазон рабочих температур

Процедура	Температура
Хранение устройства	0°C ~ +45°C
Эксплуатация устройства	4°C ~ +45°C
Зарядка АКБ	4°C ~ +40°C
Эксплуатация ЗУ	4°C ~ +40°C
Хранение ЗУ	0°C ~ +45°C
Хранение АКБ	0°C ~ +45°C
Эксплуатация АКБ	-14°C ~ +45°C

10 ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Срок гарантийного обслуживания на инструменты ТМ GREENWORKS составляет:

- 3 года (36 месяцев) для изделий, работающих от электрической сети.
- 3 года (36 месяцев) для изделий, работающих от аккумуляторных батарей и зарядных устройств, используемых владельцами для личных нужд, за исключением всех изделий, зарядных устройств и аккумуляторных батарей всей профессиональной техники серии 82В.
- 2 года (24 месяца) для встроенных в инструмент и съёмных аккумуляторных батарей (АКБ), используемых для личных нужд, приобретенных пользователем как отдельно, так и в комплекте с изделием.

- 1 год (12 месяцев) для всех изделий профессиональной техники серии 82В.
- 1 год (12 месяцев) для всех изделий, аккумуляторных батарей (АКБ) и зарядных устройств, используемых в коммерческих целях и объемах.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ:

Гарантийный срок исчисляется с даты продажи товара через розничную торговую сеть. Эта дата указана в гарантийном талоне, кассовом чеке или ином документе, подтверждающем факт приобретения изделия, зарядного устройства или АКБ. В случае устранения недостатков в течение гарантийного срока гарантийный срок продлевается на период, в течение которого изделие находилось в авторизованном сервисном центре и не использовалось потребителем. Гарантийные обязательства не подлежат передаче третьим лицам. Гарантийное обслуживание покрывает дефекты, связанные с качеством материалов и заводской сборки инструментов ТМ GREENWORKS.

Гарантийное обслуживание распространяется на изделия, аккумуляторные батареи и зарядные устройства, завезенные на территорию РФ через ООО «ГРИНВОРКСТУЛС», имеющие Гарантийный талон, Кассовый чек или иной документ подтверждающий факт приобретения изделия в гарантийный период и позволяющий произвести идентификацию изделия по модели, артикулу, серийному номеру, производственному/товарному коду, дате производства или дате продажи.

ГАРАНТИЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА СЛЕДУЮЩИЕ СЛУЧАИ:

1. Неисправности изделия, возникшие в результате естественного износа изделия, его узлов, механизмов, а также принадлежностей, таких как: электрические кабели, ножи и режущие полотна, приводные ремни, фильтры, угольные щетки, зажимные устройства и держатели;
2. Механические повреждения, вызванные нарушением правил эксплуатации или хранения, оговорённых в Инструкции по эксплуатации;
3. Повреждения, возникшие вследствие ненадлежащего использования инструмента (использование не по назначению);

4. Повреждения, появившиеся в результате: перегрева, перегрузки, механических воздействий, проникновения в корпус изделия атмосферных осадков, жидкостей, воздействию ультрафиолетового, теплового или электромагнитного излучения, проникновению в корпус насекомых или иных веществ, не являющихся отходами, сопровождающими его применение по назначению (стружка, опилки);

5. Повреждения, возникшие в результате перегрузки изделия, повлекшей одновременный выход из строя 2-х и более компонентов (ротор и статор, электродвигатель и другие узлы или детали). К безусловным признакам перегрузки изделия относятся, помимо прочих, появление: цветов побежалости, деформации или оплавления деталей и узлов изделия, потемнения или обугливания изоляции, повреждения проводов под воздействием высокой температуры;

6. Повреждения, возникшие из-за несоблюдения сроков технического обслуживания, указанных в Инструкции по эксплуатации;

7. Повреждения, возникшие из-за несоответствия параметров питающей электросети требованиям к электросети, указанным на изделии;

8. Повреждения, вызванные очисткой изделия с использованием химически агрессивных жидкостей;

9. Изделия, прошедшие обслуживание или ремонт вне Авторизованного сервисного центра (далее по тексту- АСЦ) GREENWORKS;

10. Повреждения, появившиеся в результате самостоятельной модификации или вскрытия инструмента вне Авторизованного сервисного центра (АСЦ);

11. Повреждения, появившиеся в результате использования сменных аксессуаров или дополнительных компонентов, которые не поставляются ООО «ГРИНВОРКСТУЛС» или не одобрены к использованию этой компанией, а также на повреждения, появившиеся в результате использования не оригинальных запчастей;

ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ:
Для устранения неисправности, возникшей в течение гарантийного срока, Вы можете обратиться в Авторизованный сервисный центр GREENWORKS, полный список которых доступен на интернет-сайте сервисной службы <https://greenworks-service.ru/service-centers/> или перейдя по ссылке в QR-коде ниже.

Основанием для предоставления услуги по гарантийному обслуживанию в рамках данных гарантийных обязательств, является один из следующих документов: документ подтверждающий факт приобретения изделия, зарядного устройства или АКБ полученный при покупке в торговой организации (Кассовый чек, Распечатанный электронный чек или иной документ подтверждающий приобретение устройства), или правильно оформленный Гарантийный талон, содержащий информацию об изделии, серийном номере, дате продажи изделия, заверенный подписью и печатью Продавца. Если будет установлено, что поломка инструмента связана с нарушением гарантийных условий производителя, то Вам будет предложено произвести платное обслуживание в одном из АСЦ ТМ GREENWORKS. Настоящие гарантийные обязательства подлежат периодическим обновлениям, чтобы соответствовать новой продукции компании.

Копия последней редакции гарантийных обязательств доступна на сайте <https://greenworks-service.ru/>.

В случае отсутствия АСЦ в регионе использования и необходимости вывоза изделия от пользователя в АСЦ или по иным вопросам относительно сервисного обслуживания изделий ТМ GREENWORKS, Вы можете обратиться по электронной почте: service@greenworkstools.ru или service.ru@greenworkstools.eu.

Адреса авторизованных сервисных центров Вы можете узнать по телефону: 8-800-700-65-25 или на интернет-сайте нашей сервисной службы: <https://greenworks-service.ru>.

QR код для перехода на полный список Авторизованных Сервисных центров GREENWORKS:



Изделие соответствует требованиям нормативных документов:
ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования";
ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств";
ТР ЕАЭС 037/2016 "Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники".



Изготовитель (см. описание на упаковке устройства):

«GREENWORKS (JIANGSU) CO., LTD»

Китай, NO.65 XINGGANG ROAD, ZHONGLOU ZONE, CHANGZHOU, JIANGSU, CHINA «Гринворкс (Цзянсу) Ко., Лтд.»

Китай, провинция Цзянсу, округ Чанчжоу, район Чжунлоу, шоссе Тсинганг, 65 или

«GREENWORKS (VIETNAM) COMPANY LIMITED»

Вьетнам, Trang Due Iz, An Duong District, Hai Phong City, Vietnam

«Гринворкс (Вьетнам) компани., ЛТД»

Транг Дие Индустриал Зон, Ан Дуонг Дистрикт, Хай Фонг сити, Вьетнам

Официальное представительство, импортёр и уполномоченное лицо для принятия претензий в Российской Федерации и странах СНГ:

Общество с ограниченной ответственностью «ГРИНВОРКСТУЛС ЕВРАЗИЯ»

(краткое название – ООО «ГРИНВОРКСТУЛС»)

Адрес: 119049, Российская Федерация, город Москва, Якиманский переулок, д.6.

Телефон: +7 (495)221-89-03, сайт: www.greenworkstools.ru, e-mail: info@greenworkstools.ru

Импортёры в Республику Беларусь:

ООО "СКАНЛИНК" 220019, Республика Беларусь, г. Минск, пер. Монтажников 4-й, 5-16.

тел.: +375 (17) 234-99-99

www.motosila.by, e-mail: opt@scanlink.by

ООО «Мастер Гарден» 220018, Республика Беларусь, г. Минск, ул. Шаранговича, д.7А,

тел.: +375 (17) 257-00-22

www.mastergarden.by, e-mail: mg@mastergarden.by

Импортёры в Республику Казахстан:

ТОО «Ламэд», 050060 Республика Казахстан, г. Алматы, ул. Тажибаевой 155/1, т

ел.: +7 (727) 355-64-00

www.lamed.kz, e-mail: lamed@lamed.kz

Срок службы изделия составляет 7 лет.

Не рекомендуется к эксплуатации по истечении 5 лет хранения с даты изготовления без предварительной проверки

(см. дату изготовления на этикетке устройства).

1. Допускается транспортировка в закрытых транспортных средствах в соответствии с правилами перевозки грузов, действующих на транспорте данного вида

2. Категорически не допускается падение и любые механические воздействия на упаковку при транспортировке

3. При разгрузке / погрузке не допускается использование любого вида техники, работающей по принципу зажима упаковки

4. Транспортировать при температуре окружающей среды от -15 °С до +40 °С, относительная влажность воздуха не должна превышать 80%.*

5. Устройство необходимо хранить вдали от источников повышенных температур и воздействия солнечных лучей

6. При хранении необходимо избегать резкого перепада температур, хранение без упаковки не допускается

7. Хранить в упаковке предприятия-изготовителя в складских помещениях при температуре окружающей среды от 0 °С до + 45 °С и относительной влажности воздуха не более 80%.*

*Для снегоуборочной техники допускается транспортировка и хранение в складских помещениях в упаковке предприятия-изготовителя при температуре окружающей среды от -17 °С до + 45 °С и относительной влажности воздуха не более 80%.

Запрещается утилизировать электроинструменты вместе с бытовыми отходами!

Электроинструмент, отслуживший свой срок и не подлежащий восстановлению, должен утилизироваться согласно нормам, действующим в стране эксплуатации.

В других обстоятельствах:

- не выбрасывайте электроинструмент вместе с бытовым мусором;

- для утилизации электроинструментов рекомендуется обращаться в специализированные пункты вторичной переработки сырья.

Серийный номер и дата изготовления указаны на этикетке устройства. Дата изготовления указана в формате:

ММ/ГГ, где ММ – месяц, ГГ – год.